

K 796/799/M 45



120000867854

ХОДЕНЕ * LA MARCHE

DELLA MARCIA * LA MARCHE



GEHEN * WALKING RACE

СПОРТИВНАЯ ХОДЬБА * CHÔDZA

**ПЕТИ
МЕЖДУНАРОДЕН ТУРНИР
ПО СПОРТНО ХОДЕНЕ
„ПРИСТА“
РУСЕ**

13 април 1975

K 543

R 796/799 / M 115

Croeso!
¡Bienvenidos!
Tervetulva! Vâlkomma!
Willkommen! Isten Hozte!
ΚΑΛΩ ΣΟΡΙΣΑΤΕΣ Dobro Došli!
Vitame Vas! ΔΟΒΡΟ ΠΟΗ ΑΛΙΟΒΑΤЬ!
Bine Venit! בְּרוּכִים הַבָּאִים
Sejam Bemvindos! Witamy!
Velkomme! Dobre Doshle!
Soyez les Bienvenus!
Benvenuti! Velkom!

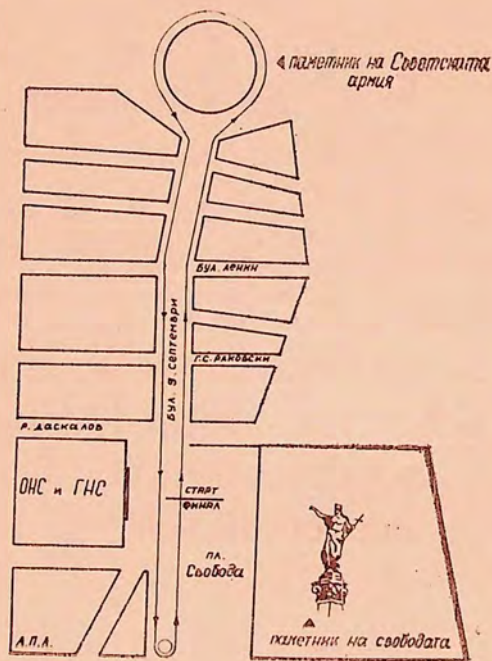
Регионална библиотека
"Любен Каравелов"



120000867854

447044

Маршрут за международния турнир по спортно ходене с дължина 2,500 м.



ЦЕНТРАЛЕН КОМИТЕТ НА ДКМС
РАЙОННА ДИРЕКЦИЯ НА БЪЛГАРСКИ
СПОРТЕН ТОТАЛИЗАТОР
БЪЛГАРСКА ФЕДЕРАЦИЯ
„ЛЕКА АТЛЕТИКА“
ТДФС „ДУНАВ“ — РУСЕ секция
„ЛЕКА АТЛЕТИКА“
13 април 1975

Уважаеми гости,
Другарки и другари,

Имам честта и удоволствието да ви приветствувам от името на организационния комитет по провеждане на ПЕТИЯ международен турнир по спортно ходене „ПРИСТА“ с добре дошли в нашия град Русе.

Международният турнир „ПРИСТА“ по спортно ходене за тази година ще бъде най-голямата и крупна проява от провежданите до сега международни турнири. Решението да се проведе в Русе това мероприятие е признание и доверие, което БФЛА гласува към равнището на спортното ходене в нашия град.

Ние имаме основание да се гордеем, че спортното ходене е включено в програмата на Олимпийските игри, което дава възможност за повишаване нивото на тази дисциплина.

Организационният комитет и БФЛА положили всички усилия за осигуряване необходимите условия, за да могат участващите отбори да разгърнат изцяло своето спортно майсторство и да укрепят младежката си дружба.

Ще бъдем много благодарни, ако останете доволни от нашето гостоприемство, ако почувствувате топлината и чистосърдечие, с което ви посрещаме.

Сполука и най-приятно пребиваване в нашия град, скъпи спортни приятели!

Председател на организационния комитет по
провеждане на V международен турнир „Приста“
по спортно ходене

БОГОМИЛ РУСЕВ

ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОМИТЕТ

по провеждане на V международен турнир „Приста“
по спортно ходене на 13 април 1975 година — Русе

ПРЕДСЕДАТЕЛ — БОГОМИЛ РУСЕВ —

Зам.-председател на ГНС — Русе

ЗАМ.-ПРЕДСЕДАТЕЛ — ЛЮБОМИР ЛАКОВ —

Зав. отдел „Физк. и туризъм“ при ОК на ДКМС

ЗАМ.-ПРЕДСЕДАТЕЛ — СТЕФАН РИБЧЕВ —

н-к спортен тотализатор — Русе

ЗАМ.-ПРЕДСЕДАТЕЛ — ДИМО ИВАНОВ —

председател на ТДФС „Дунав“ — Русе

ЧЛЕНОВЕ:

КОНСТАНТИН ПОПОВ —

Зам.-председател на Градска комисия при КМС

ВАЛЕНТИН МИЦОВ —

председател на секция „Л. атлетика“ при
ТДФС „Дунав“ — Русе

ИЛИЯ МАКСИМОВ —

орг. секретар „Л. атлетика“ при ТДФС „Дунав“

ПЕТЪР ЦЕПЕРСКИ —

комисия спортно ходене

СЪДИЙСКИ СЪСТАВ

1. ГЛАВЕН СЪДИЯ — ПЕТЪР ЦЕПЕРСКИ —
Реп. категория

2. ГЛАВЕН СЕКРЕТАР — ЛЮБЕН СТОПКОВ —
Реп. категория

3. СТАРТЕР — ГЕОРГИ ДРАГАНОВ — I категория

4. ТЕХНИЧЕСКИ РЪКОВОДИТЕЛ — ВЕНКО РАЧЕВ
I категория

5. СТАРШИ НА ПРИСТИГАНЕ — ЖИВКО МАРКОВ
Заслужил съдия

6. СТАРШИ ВРЕМЕИЗМЕРВАНЕ — ПЕТЪР
ДИМИТРОВ — Заслужил съдия

ДОНЧО ДИМИТРОВ — I категория

7. СТАРШИ ПО РАЗСТОЯНИЕТО

(ще бъде избран в деня на състезанието)

УЧАСТВУВАЩИ СТРАНИ

1. АНГЛИЯ
2. АВСТРИЯ
3. БЕЛГИЯ
4. ГЪРЦИЯ
5. ГДР
6. ГФР
7. ДАНИЯ
8. ИТАЛИЯ
9. ИСПАНИЯ
10. ЛЮКСЕМБУРГ
11. НОРВЕГИЯ
12. ПОЛША
13. СССР
14. СРР
15. ТУРЦИЯ
16. УНГАРИЯ
17. ФРАНЦИЯ
18. ЧЕХОСЛОВАКИЯ
19. ШВЕЦИЯ
20. ШВЕЙЦАРИЯ
21. ЮГОСЛАВИЯ
22. БЪЛГАРИЯ
23. Варна
24. Несебър
25. Плевен
26. Пловдив
27. Разград
28. София
29. Толбухин
30. Русе

ОСНОВНИ ПОЛОЖЕНИЯ

от регламента на V международен турнир „Приста“ по спортно ходене на 13 април 1975 година в гр. Русе

Съгласно решенията на ЦК на ДКМС, ТДФС „Дунав“ — Русе и БФЛА ежегодно се провежда международен турнир по спортно ходене за юноши младша и старша възраст, мъже. През настоящата година домакини на тази проява е гр. Русе.

През 1975 г. турнирът ще се проведе на 13 април.

Право на участие имат всички страни и градове в страната, поканени от БФЛА и града-домакини — Русе. В турнира могат да участвуват родените след 1 януари 1956 година за старша възраст, юноши младша — родени след 1 януари 1959 година и мъже — родени след 1 януари 1955 година.

Отборите на страната и градовете, участници в турнира трябва да заявят своето участие най-късно до 15 март 1975 година, като за целта изпратят поименна заявка на адрес:

ТДФС „ДУНАВ“ — РУСЕ

бул. „Ленин“ № 57

тел. 2-65-30, 2-52-29

Техническата конференция ще се проведе на 12 април 1975 г. от 18,00 часа в ресторант „Дунав“ — в червения салон.

На конференцията присъствуват водачите на отборите и треньорите.

Всяка делегация се състои от 3 състезатели и един водач — треньор, а тя от страната — от 5 души състезатели.

Престоит на чуждестранните делегати е от 3 дни (от 11 април до 14 април 1975 г. включително).

Организационният комитет поема издръжката на чуждестранните делегации (храна, хотел и джebни пари за 3 дни).

Градът домакини поема разходите на отборите от страната от 5 души за 2 дни.

НАЧИН НА ПРОВЕЖДАНЕ НА ТУРНИРА

Състезанието ще се проведе в затворен кръг, в центъра на града по асфалт.

Една обиколка се равнява на 2500 метра.

Съдийското ръководство се възлага на града домакин.

КЛАСИРАНЕ

Класирането е индивидуално.

Класиралите се на първите три места във всяка възрастова група се награждават с медали на ЦК на ДКМС, почетни грамоти на ТДФС „Дунав“ — Рvсе и материални награди.

Ще бъдат наградени и двете възрастови групи — юноши младша и старша възраст, а също така и мъжете — за най-техничен състезател — с възпоменателни купи.

На състезателите до шесто място ще бъдат връчени дипломи.

Официалното откриване ще стане на 13 април 1975 година в 9,30 часа сутринта пред Дома на съветите.

РЕКОРДИ НА ТУРНИРА

МЪЖЕ — 20 000 м

1971 — Христо Иванов — Русе	1,54,48 ч.
1972 — Павел Пейзанов — ЦСКА	1,40,58 ч.
1973 — Стефан Цукев — НРБ	1,28,08 ч.
1974 — Стефан Цукев — НРБ	1,30,03 ч.
1975 —	

ЮНОШИ СТАРША ВЪЗРАСТ — 10 000 м

1971 — Антон Антонов — Русе	51,02,0 м.
1972 — Веско Кадиев — Русе	48,09,0 м.
1973 — Евгени Семерджиев — ЛС — София	47,09,5 м.
1974 — Костаке Георги — СРР	44,28,0 м.
1975 —	

ЮНОШИ МЛАДША ВЪЗРАСТ — 5000 м

1971 — Иван Генов — Русе	26,09,4 м.
1972 — Огнян Бонев — Русе	25,49,0 м.
1973 — Илия Иванчев — Разград	24,41,0 м.
1974 — Роберто Илиев — ЛС — София	24,35,0 м.

ПРОГРАМА

9,30 часа — ОФИЦИАЛНО ОТКРИВАНЕ

10,00 часа — Юноши младша — старша
5000 — 10 000 м

11,00 часа — мъже — 20 000 м

13,00 — часа — ЗАКРИВАНЕ И НАГРАЖДАВАНЕ

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ ДКМС (Димитровского
комсомольского союза молодежи)
РАЙОННАЯ ДИРЕКЦИЯ БОЛГАРСКОГО
СПОРТИВНОГО ТОТАЛИЗАТОРА
БОЛГАРСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
„ЛЕГКАЯ АТЛЕТИКА“
ТУРИСТИЧЕСКОЕ ДРУЖЕСТВО ФИЗКУЛЬТУРЫ
И СПОРТА „ДУНАВ“ — РУСЕ
СЕКЦИЯ „ЛЕГКАЯ АТЛЕТИКА“
13 АПРЕЛЯ 1975 года

Уважаемые гости,
товарищи и друзья,

Имею честь и удовольствие приветствовать Вас от имени организационного комитета по проведению Пятого международного турнира по спортивной ходьбе „Приста“.

Добро пожаловать в наш город Русе.

Международный турнир „Приста“ по спортивной ходьбе в этом году будет крупнейшим мероприятием из проведенных до сих пор международных турниров. Решение провести это мероприятие в Русе представляет признание и доверие, которое БФЛА оказывает уровню спортивной ходьбы в нашем городе.

Мы имеем основание гордиться, что спортивная ходьба включена в программу Олимпийских игр, чем дается возможность повысить уровень этой дисциплины.

Организационный комитет и Болгарская федерация „Легкая атлетика“ положили много усилий для обеспечения необходимых условий, чтобы участвующие команды могли развернуть вполне свое спортивное мастерство и укрепить дружбу молодежи.

Мы будем очень рады, если Вы останетесь довольными нашим гостеприемством, если Вы почувствуете тепло, задушевность и чистосердечие в нашем приеме.

Желаем Вам удачи и приятного пребывания в нашем городе, дорогие спортивные друзья!

Председатель организационного комитета по проведению Пятого международного турнира

„Приста“ по спортивной ходьбе

БОГОМИЛ РУСЕВ

ОРГАНИЗАЦИОННЫЙ КОМИТЕТ

по проведению Пятого международного турнира „Приста“ по спортивной ходьбе — 13 апреля 1975 года — Русе

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ — БОГОМИЛ РУСЕВ —

Заместитель Председателя Городского народного совета — Русе

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ — ЛЮБОМИР

ЛАКОВ — Зав. отделом „Физкультура и туризм“ при Окружном комитете Димитровского комитета союза молодежи

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ — СТЕФАН РИБ-

ЧЕВ — Начальник спортивного тотализатора в гор. Русе

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ — ДИМО ИВАНОВ

— Председатель туристического дружества физкультуры и спорта.

ЧЛЕНЫ:

КОНСТАНТИН ПОПОВ — Заместитель Председателя городской комиссии при КМС

ВАЛЕНТИН МИЦОВ — Председатель секции „Л. атлетика“ ТДФС „Дунав“ — Русе

ИЛИЯ МАКСИМОВ — Организационный секретарь „Л. атлетика“ при ТДФС „Дунав“ — Русе

ПЕТЪР ЦЕПЕРСКИ — Комиссия спортивной ходьбы

СОСТАВ СУДЕИ

1. **ГЛАВНЫЙ СУДЬЯ — ПЕТР ЦЕПЕРСКИ —**
республиканская категория
2. **ГЛАВНЫЙ СЕКРЕТАРЬ — ЛЮБЕН СТОЙКОВ —**
республиканская категория
3. **СТАРТЕР — ГЕОРГИ ДРАГАНОВ —** I категория
4. **ТЕХНИЧЕСКИЙ РУКОВОДИТЕЛЬ — ВЕНКО**
РАЧЕВ — I категория
5. **СТАРШИИ ФИНИША — ЖИВКО МАРКОВ —**
заслуженный судья
6. **СТАРШИ ПО ИЗМЕРЕНИЮ ВРЕМЕНИ —**
ПЕТР ДИМИТРОВ — заслуженный судья
ДОНЧО ДИМИТРОВ — I категория
7. **СТАРШИ ПО РАССТОЯНИЮ**
(будет избран в день состезания)

УЧАСТВУВАЩИЕ СТРАНЫ

1. АНГЛИЯ
2. АВСТРИЯ
3. БЕЛЬГИЯ
4. ГРЕЦИЯ
5. ГДР
6. ГФР
7. ДАНИЯ
8. ИТАЛИЯ
9. ИСПАНИЯ
10. ЛЮКСЕМБУРГ
11. НОРВЕГИЯ
12. ПОЛЬША
13. СССР
14. СРР
15. ТУРЦИЯ
16. ВЕНГРИЯ
17. ФРАНЦИЯ
18. ЧЕХОСЛОВАКИЯ
19. ШВЕЦИЯ
20. ШВЕЙЦАРИЯ
21. ЮГОСЛАВИЯ
22. БОЛГАРИЯ
23. Варна
24. Несебр
25. Плевен
26. Пловдив
27. Разград
28. Толбухин
29. София
30. Русе

ОСНОВНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

регламента Пятого международного турнира „Присга“ по спортивной ходьбе — 13 апреля 1975 года в городе Русе

Согласно решению Центрального комитета ДКМС, ТДФС „Дунав“ — Русе и БФЛА ежегодно у нас проводится международный турнир по спортивной ходьбе для юношей младшего и старшего возраста, для мужчин. В настоящем году хозяин этого мероприятия — город Русе.

В 1975 году турнир состоится тринадцатого апреля.

Право участвовать имеют все страны и города нашей страны, приглашенные Болгарской федерацией легкой атлетики и городом хозяином — Русе.

В турнире могут участвовать рожденные после 1 января 1956 года для старшего возраста, юноши младшего возраста — рожденные после 1 января 1959 года и мужчины — после 1 января 1955 года.

Команды стран и города участники в турнире должны заявить о своем участии не позже 15 марта 1975 года. Для этой цели необходимо прислать поименное заявление на адрес:

ТДФС „ДУНАВ“ — РУСЕ

бул. „Ленин“ № 55

тел. 2-65-30, 2-52-29

Техническая конференция состоится 12 апреля 1975 года с 18,00 часов в ресторане „Дунав“, в красном зале. На конференции должны присутствовать руководители команд и тренеры.

Каждая делегация состоит из трех состязателей и одного руководителя — тренера, а из нашей страны — из пяти состязателей. Пребывание иностранных делегаций — три дня (с 11 апреля до 14 апреля 1975 года включительно).

Организационный комитет берет на себя расходы иностранных делегаций (питание, отель и деньги на мелкие расходы) на 3 дня.

Город хозяин берет на себя двухдневные расходы команд нашей страны состоящих из пяти человек.

ПРАВИЛА ПРОВЕДЕНИЯ ТУРНИРА

Состязание проведется в замкнутом кругу, в центре города по асфальту.

Один круг равняется 2500 метрам.

Руководство судей возлагается на хозяев города.

ПРИСУЖДЕНИЕ ПЕРВЕНСТВА

Присуждение первенства — индивидуальное.

Занявшие первые три места в каждой возрастной группе награждаются медалями Центрального комитета ДКМС, почетными грамотами ТДФС „Дунав“ — Русе и материальными наградами.

Будут награждены обе возрастные группы — юноши младшего и старшего возраста, а также и мужчины за лучшую технику — памятными кубками.

Состязателям до шестого места будут вручены дипломы. Официальное открытие состоится 13 апреля 1975 года в 9,30 часов утра перед Домом Советов.

РЕКОРДЫ ТУРНИРА

МУЖЧИНЫ — 20 000 м.

1971 — Христо Иванов — Русе	1,54,48 часов
1972 — Павел Пейзанов — ЦСКА	1,40,58 часов
1973 — Стефан Цукев — НРБ	1,28,08 часов
1974 — Стефан Цукев — НРБ	1,30,03 часов
1975 —	

ЮНОШИ СТАРШЕГО ВОЗРАСТА — 10 000 м.

1971 — Антон Антонов — Русе	51,02,0 минут
1972 — Веско Кадиев — Русе	48,09,0 минут
1973 — Евгени Семерджиев — ЛС — София	47,09,5 минут
1974 — Костаке Георги — СРР	44,28,0 минут
1975 —	

ЮНОШИ МЛАДШЕГО ВОЗРАСТА — 5000 м.

1971 — Иван Генов — Русе	26,09,4 минут
1972 — Огнян Бонев — Русе	25,49,0 минут
1973 — Илия Иванчев — Разград	24,41,0 минут
1974 — Роберто Илнев — ЛС — София	24,35,0 минут

ПРОГРАММА

- 9,30 часов — официальное открытие
10,00 часов — юноши младшего и старшего возраста
5000 — 10 000 м.
11,00 часов — мужчины 20 000 м.
13,00 часов — закрытие и награждение.

ZK des DIMITROFFSCHEN KOMMUNISTISCHEN
JUGENDVERBANDES
KREISDIREKTION des BULGARISCHEN SPORTLICHEN
TOTALISATORS
BULGARISCHE FÖDERATION FÜR LEICHTATHLETIK
SPORTVEREIN „DUNAV — RUSSE SEKTION
„LEICHTATHLETIK“

13. April 1975

Sehr geehrte Gäste,
Meine Damen und Herren,
Genossinnen und Genossen!

Es ist mir eine Ehre und Freude, Sie im Namen des Organisationskomitees zur Durchführung des V. internationalen Gehsportturniers „PRISTA“ herzlich willkommen in unsere Stadt heissen zu dürfen. Das internationale Gehsportturnier „PRISTA“ wird die grösste und massgebendste Veranstaltung im Vergleich zu den bis heute durchgeführten internationalen Turnieren in dieser Disziplin sein.

Der Beschluss, dieses Turnier in Russe stattzufinden, ist gleichzeitig Anerkennung und Vertrauen von seiten der Bulgarischen Föderation für Leichtathletik zu der Entwicklung des Gehsports in unserer Stadt.

Das Sportliche Gehen ist im Programm der Olympischen Spiele vorgesehen, worauf wir besonders stolz sind, und was die weitere Entwicklung dieser Sportart voraussetzt.

Das Organisationskomitee und die Bulgarische Föderation für Leichtathletik haben alles daran gesetzt, um die notwendigen Bedingungen zu schaffen, unter welchen die Teilnehmer-Mannschaften ihre sportliche Meisterschaft völlig entfalten können und ihre Jugendfreundschaft festigen werden.

Wir werden Ihnen sehr dankbar sein, wenn Sie mit unserer Gastfreundschaft zufrieden bleiben, wenn Sie die Wärme und die Herzlichkeit, mit denen wir Ihnen entgegenkommen, verspüren.

Viel Erfolg und einen angenehmen Aufenthalt in unserer Stadt, liebe Sportfreunde!

Vorsitzender des Organisationskomitees zur
Durchführung des V. internationalen
Gehsportturniers „PRISTA“

Bogomil RUSSEV

ORGANISATIONSKOMITEE

zur Durchführung des V. internationalen Gehsportturniers
„PRISTA“ am 13 April 1975 in Russe.

- VORSITZENDER — Bogomil Russev —
Stellvertreter des Vorsitzenden des
Stadtrates — Russe
- Stellvertreter des Vorsitzenden — Ljubomir Lakov —
Leiter der Abteilung „Körperkultur und Tourismus“ beim Bezirkskomitee des Dimitroffschen
kommunistischen Jugendverbandes
- Stellvertreter des Vorsitzenden — Stefan Ribtschev —
Leiter des Sportlichen Totalisators — Russe
- Stellvertreter des Vorsitzenden — Dimo Dimov —
Vorsitzender des Sportvereins „Dunav“ — Russe

MITGLIEDER:

- Konstantin Popov —
Stellvertretender Vorsitzender der Städtischen
Kommission beim KJS
- Valentin Mizov —
Vorsitzender der Sektion „Leichtathletik“
Sportverein „Dunav“ — Russe
- Ilija Maximov —
Organisationssekretär „Leichtathletik“
Sportverein „Dunav“ — Russe
- Peter Zeperski —
Kommission Sportliches Gehen

KAMPFGERICHT

1. KAMPFRICHTER — Peter Zeperski — Republ. Klasse
2. PROTOKOLLFÜHRER — Ljuben Stojkov — Republ.
Klasse
3. STARTER — Georgi Draganov — Klasse I
4. TECHNISCHER LEITER — Venko Ratschev — Klasse I
5. ZIELRICHTER — Shivko Markov — Verdienter Richter
6. ZEITNEHMER — Peter Dimitroff — Verdienter Richter
Dontscho Dimitrov — Klasse I
7. STRECKE
(wird am Tage des Wettkampfes gewählt)

TEILNEHMER – LÄNDER

1. ENGLAND
2. ÖSTERREICH
3. BELGIEN
4. GRIECHENLAND
5. DDR
6. BRD
7. DÄNEMARK
8. ITALIEN
9. SPANIEN
10. LUXEMBURG
11. NORWEGEN
12. Volksrepublik POLEN
13. UdSSR
14. SR RUMÄNIEN
15. TÜRKEI
16. UNGARISCHE VOLKSREPUBLIK
17. FRANKREICH
18. TSCHECHOSLOWAKISCHE REPUBLIK
19. SCHWEDEN
20. SCHWEIZ
21. FSR JUGOSLAWIEN
22. Volksrepublik BULGARIEN
23. Nessebar
24. Varna
25. Pleven
26. Plovdiv
27. Razgrad
28. Sofia
29. Tolbuhin
30. Russe

GRUNDREGELN

aus dem Reglement des V internationalen Gehsportturniers
„PRISTA“ am 13. April 1975 in Russe

Nach den Beschlüssen des ZK des Dimitroffschen kommunistischen Jugendverbandes, des Vereins für Körperkultur und Sport „Dunav“ — Russe und der Bulgarischen Föderation für Leichtathletik wird ein internationales Turnier im sportlichen Gehen der Junioren—beiden Altersgruppen und der Herren alljährlich durchgeführt. In diesem Jahr wird Russe Gastgeber von dieser Veranstaltung sein.

1975 findet das Turnier am 13. April statt.

Recht auf Teilnahme haben alle Länder und Städte im Lande, die von der Bulgarischen Föderation für Leichtathletik und der Gastgeberstadt — Russe eingeladen sind.

Am Turnier dürfen teilnehmen:

Junioren:

I. Gruppe — geborene nach dem 1. Januar 1956

II. Gruppe — geborene nach dem 1. Januar 1959

Herren — geborene nach dem 1. Januar 1955

Die Teilnehmer—Mannschaften sollen ihre Teilnahme am Turnier spätestens bis zum 15. März 1975 anmelden. Dafür sind namentliche Meldungen an die folgende Anschrift zu richten:

Sportverein „Dunav“ — Russe

Boul. „Lenin“ № 57

Tel. 2-65-30, 2-52-29

Die technische Konferenz wird am 12. April 1975 um 18,00 Uhr im Restaurant „Dunav“ (im Roten Saal) stattfinden.

An der Konferenz nehmen die Leiter der Mannschaften und die Trainer teil.

Jede Delegation besteht aus 3 Teilnehmern am Turnier und einem Leiter — Trainer, diese aus dem Lande — aus 5 Teilnehmern.

Der Aufenthalt der ausländischen Delegationen dauert 3 Tage (vom 11. April bis zum 14. April 1975 einschliesslich).

Das Organisationskomitee übernimmt die Kosten der ausländischen Delegationen (Verpflegung, Unterkunft und Taschengeld für 3 Tage).

Die Gastgeberstadt übernimmt die Kosten der Mannschaften des Landes für 5 Personen für 2 Tage.

ART UND WEISE DER DURCHFÜHRUNG DES TURNIERS

Der Wettkampf wird im geschlossenen Kreis im Zentrum der Stadt auf Asphaltstrassen durchgeführt.

Eine Runde ist gleich 2500 m.

Die Gerichtsleitung wird der Gastgeberstadt übertragen.

WERTUNG

Die Wertung ist individuell.

Diese, die die ersten 3 Plätze in jeder Altersgruppe belegen, werden mit Medaillen des ZK des Dimitroffschen kommunistischen Jugendverbandes, Ehrenurkunden des Sportvereins „Dunav“ — Russe und materiellen Preisen ausgezeichnet.

Die beiden Altersklassen der Junioren und die Herren werden mit Pokalen für beste Technik ausgezeichnet.

Den Wettkämpfern bis zu dem 6. Platz werden Urkunden überreicht.

Die offizielle Eröffnung findet am 13. April 1975 um 9,30 Uhr vor dem Rathaus statt.

HÖCHLEISTUNGEN DES TURNIERS

HERREN — 20 000 m

1971 — Christo Ivanov	Russe	1,54,48	Stunden
1972 — Pavel Pejсанov	ZSKA	1,40,58	"
1973 — Stefan Zukev	VRB	1,28,08	"
1974 — Stefan Zukev	VRB	1,30,03	"
1975 —			

JUNIOREN — 10 000 m

1971 — Anton Antonov	Russe	51,02,0	Min.
1972 — Vesko Kadiev	Russe	48,09,0	"
1973 — Evgeni Semerdschiev	LS — Sofia	47,09,0	"
1974 — Kostake Georgi	RVB	44,28,0	"
1975 —			

Junioren — 5000 m

1971 — Ivan Genov	Russe	26,09,4	Min.
1972 — Ognjan Bonev	Russe	25,49,0	"
1973 — Ilija Ivantshev	Razgrad	24,41,0	"
1974 — Roberto Iliev	LS — Sofia	24,35,0	"

PROGRAMM

- 9,30 Uhr — Offizielle Eröffnung
- 10,00 Uhr — Junioren — beide Altersgruppen
5000 — 10 000 m
- 11,00 Uhr — Herren — 20 000 m
- 13,00 Uhr — Abschluss und Auszeichnung

COMITE CENTRAL DE L'UNION DIMITROVIENNE
DE LA JEUNESSE COMMUNISTE
DIRECTION REGIONALE DU TOTALISEUR BULGARE
DES SPORTS
FEDERATION BULGARE D'ATHLETISME
ASSOCIATION DE CULTURE PHYSIQUE ET DE SPORTS
„DOUNAV“ — SECTION D'ATCHLETISME

13 AVRIL 1975

TRES HONORES MESDAMES ET MESSIEURS,
LES INVITES,
CHERS CAMARADES,

J'ai l'honneur et le plaisir de vous souhaiter la bienvenue dans notre ville du nom du Comité organisateur du V TOURNOI INTERNATIONAL SPORTIF DE LA MARCHÉ „PRISTA“.

Cette année le tournoi international de la marche „Prista“ sera une des plus grandes et importantes manifestations de ce genre. La Fédération bulgare d'athlétisme a pris la décision de faire organiser à Roussé ce tournoi international et c'est un signe de reconnaissance et de confiance que la Fédération vote à l'égard du niveau de développement de la marche sportive dans notre ville.

Aussi sommes nous fiers du fait que la marche est un sport qui figure dans le Programme des Jeux Olympiques, ce qui contribuera à son développement.

Le Comité d'organisation et la Fédération bulgare d'athlétisme ont pris soin d'assurer toutes les dispositions nécessaires pour que les équipes compétitrices puissent faire preuve de leurs qualités sportives et d'affermir leur amitié internationale.

Et nous serions bien reconnaissants si par l'accueil chaleureux et cordial vous ressentiez l'hospitalité de notre ville.

A vous, chers sportifs, un agréable séjour dans la ville de Roussé et BONNE CHANCE!

Président du comité d'organisation du V Tournoi
international de la marche „PRISTA“
Bogomil ROUSSEV

COMITE D'ORGANISATION

du V tournoi international de la marche le 13 avril 1975
— Rousse

PRESIDENT — BOGOMIL ROUSSEV —
maire-adjoint du Conseil municipal de la ville
de Roussé

VICE-PRESIDENT — LUBOMIR LACOV —
CHEF de la section „Culture physique
et tourisme“ du CD de UDJC

VICE-PRESIDENT — STEFAN RIBTCHEV —
chef du Totaliseur des sports à Roussé

VICE-PRESIDENT — DIMO IVANOV —
Président de l'association de culture
physique et de sports „Dounav“ — Roussé

MEMBRES:

CONSTANTINE POPOV —
Vice-président de la commission de ville du
Comité de la Jeunesse et des sports

VALENTINE MITZOV —
Président de la section d'athlétisme de
ACPS „Dounav“ — Roussé

ILIA MAXIMOV —
Secrétaire d'organisation de l'athlétisme
dans ACPS „Dounav“

PETAR TZEPERSKI —
De la commission de „la marche“

ARBITRES

1. ARBITRE EN CHEF — PETAR TZEPERSKI —
catégorie républicaine
2. SECRETAIRE GENERAL — LUBEN STOICOV —
catégorie républicaine
3. STARTER — GUEORGUI DRAGANOV — classe I
4. MONITEUR — VENCO RATCHEV — classe I
5. ARBITRE A L'ARRIVEE — JIVCO MARCOV —
arbitre émérite
6. CHRONOMETREUR — PETAR DIMITROV —
arbitre émérite
DONTCHO DIMITROV —
classe I
7. ARBITRE EN DISTANCE
(sera élu le jour-même de la compétition)

PAYS PARTICIPANTS DANS LE TOURNOI

1. GRANDE BRETAGNE
2. AUTRICHE
3. BELGIQUE
4. GRECE
5. RDA
6. RFA
7. DANEMARQUE
8. ITALIE
9. ESPAGNE
10. LUXEMBOURG
11. NORVEGE
12. POLOGNE
13. URSS
14. RSROUMANIE
15. TURQUIE
16. HONGRIE
17. FRANCE
18. TCHECHOSLOVAQUIE
19. SUEDE
20. SUISSE
21. YOUGOSLAVIE
22. BULGARIE
23. Varna
24. Nessebar
25. Pleven
26. Plovdiv
27. Razgrad
28. Sofia
29. Tolboukhine
30. Roussé

POINTS FONDAMENTAUX

tirés du règlement du V tournoi international de la marche
„Prista“ le 13 avril 1975 à Roussé

En conformité avec la résolution du Comité Central de l'Union Dimitroviennne de la Jeunesse Communiste, de l'Association des sports „Dounav“ — Roussé et la Fédération bulgare d'athlétisme un tournoi international de la marche aura lieu tous les ans pour les sportifs classe jeunes d'âge junior et majeur et classe adultes. Cette année Roussé est la ville-maitre de ce tournoi.

En 1975 la date du tournoi est le 13 avril.

Droit de participation ont tous les pays et les villes du pays — maitre de céans qui sont invités par la Fédération bulgare d'athlétisme et la ville maitre — Roussé. Dans le tournoi peuvent prendre part des sportifs nés après le 1-er janvier 1956 pour le groupe des jeunes — classe majeure, ceux de la classe mineure — après le 1-er janvier 1959 et pour le groupe des sportifs classe adulte — après le 1-er janvier 1955.

Les équipes des pays et des villes participants à ce tournoi sont priés de déposer une demande de participation nominativement jusqu'au 15 mars 1975 au plus tard à l'adresse suivante:

ASSOCIATION DES SPORTS „DOUNAV“ — ROUSSE

bul. „Lénine“ 57

Tel. 2-65-30, 2-52-29

La conférence technique aura lieu le 12 avril 1975 à 18,00 heures dans le salon rouge du restaurant „Dounav“.

Les chefs des équipes et les entraîneurs sont priés d'assister à cette conférence.

Chaque délégation est de 3 compétiteurs et un chef-entraîneur, celles du pays-même — de 5 compétiteurs.

Les délégations étrangères ont un séjour de 3 journées (du 11 au 14 avril 1975 inclusivement).

Le comité d'organisation se charge des frais d'entretien des délégations étrangères (repas, hôtel et argent de poche pour 3 jours).

MODE D'ORGANISATION DU TOURNOI

La compétition se tiendra en circuit fermé, dans le centre de la ville, sur terrain asphalté.

Un tour égale 2500 mètres.

L'arbitrage est assigné à la ville — maître.

CLASSEMENT

Le classement est individuel.

Aux trois premiers compétiteurs de chaque groupe d'âge on décerne des médailles du CC de UDJC, des diplômes d'honneur de l'Association des sports „Dounav“ — Roussé et des cadeaux.

Des coupes commémoratives seront décernées aux meilleurs compétiteurs des groupes des jeunes — mineur et majeur et celui des adultes.

Aux compétiteurs des six premières places seront remises des diplômes.

L'ouverture officielle aura lieu le 13 avril 1975 à 9,30 h. devant la Maison des Conseils.

RECORDS DU TOURNOI

HOMMES — 20.000 m.

1971 — Hristo Ivanov	Roussé	1,54,48 h.
1972 — Pavel Peysanov	ZSKA	1,40,58 h.
1973 — Stefan Tzoukev	BUL	1,28,08 h.
1974 — Stefan Tzoukev	BUL	1,30,03 h.
1975 —		

JEUNES — MAJEUR — 10 000 m.

1971 — Anton Antonov	Roussé	51,02,0 m.
1972 — Vesco Cadiev	Roussé	48,09,0 m.
1973 — Evgueni Semerdjiev	LS — Sofia	47,09,5 m.
1974 — Costake Gueorgui	RSR	44,28,0 m.
1975 —		

JEUNES — MINEUR — 5000 m.

1971 — Ivan Guenov	Roussé	26,09,4 m.
1972 — Ognian Bonev	Roussé	25,49,0 m.
1973 — Ilia Ivantchev	Razgrad	24,41,0 m.
1974 — Roberto Iliev	LS — Sofia	24,35,0 m.

PROGRAMME

- 9,30 h. — OUVERTURE OFFICIELLE
 10,00 h. — Jeunes mineur — majeur
 5000 — 10 000 m.
 11,00 h. — Hommes — 20 000 m.

 13,00 h. — FIN ET DISTRIBUTION DES PRIX

СПОРТНИЯТ ТОТАЛИЗАТОР ЗА СПОРТНИ ЦЕЛИ



Обществено-полезната страна на дейността на Българския спортен тотализатор се изразява в набирането на средства за развитието на масовата физкултура, високото спортно майсторство и спортното строителство у нас. Така той освобождава значителни средства на държавата за други нужди. По този начин и Българският спортен тотализатор взима участие в социалистическото строителство на страната.

За близо 18 години Българският спортен тотализатор е набрал над 600 000 000 лева постъпления. Половината от тях са използвани за развитието на физкултурата и туризма у нас, а другата половина са върнати на участниците под формата на печалби.

Само за изтеклата 1974 година Районната дирекция е осигурила на Русенски окръг близо 300 000 лева отчисления за дейността на БСФС и БТС.

УЧАСТНИЦИ, ВНЕ ПОДПОМАГАТЕ РАЗВИТИЕТО НА ЛЕКАТА АТЛЕТИКА!

УЧАСТВУВАЙТЕ С МАЛКИ СУМИ, НО РЕДОВНО!

ДСО „ТЪРГОВИЯ НА ЕДРО“ — София



клон „ТЪРГОВИЯ НА ЕДРО“ - Русе

Търгува с желязария и електроматериали, домашни потреби и мебели, текстил и трикотаж, конфекция, обувки, хранителни стоки, галантерийни, парфюмерийни, спортни стоки и детски играчки, риба и рибни консерви.

ТЕЛЕФОНИ:

номератор: — 4-17-20
4-14-26

директор — 4-07-20
пласмент — 4-07-78

ЗАВОД ЗА ВИСОКОНАПОРНИ ТРЪБИ - РУСЕ

Произвежда високонапорни желязобетонни тръби с размери 500, 700, 900, 1000 и 1200 мм.

ТЕЛЕФОНИ:

номератор — 4-05-56, 4-05-73
директор — 4-02-27



ЕЛПРОМ - завод „НАЙДЕН КИРОВ“ - Русе

бул. „Ангел Гецов“ № 38

ТЕЛЕФОНИ:

директор — 2-24-71

централа — 4-12-64, 4-12-53

Заводът е единственото предприятие в страната за производство на електроизолационни материали. Изделията се отличават със своите добри технико-експлоатационни качества. Изделията от системата „РЕД 80“ са на световно ниво.

Предприятието произвежда:

КЛЮЧОВЕ, ФАСУНГИ, КОНТАКТИ, ЩЕПСЕЛИ, ЩЕКЕРИ, СЪЕДИНИТЕЛИ.

Продукцията на завода намира широк прием както в социалистическите, така и в капиталистическите страни.

Електроизолационни материали с марката на завода можете да намерите във всички магазини за елматериали в страната.



ХИМИЧЕСКИ ЗАВОД

„ГАВРИЛ ГЕНОВ“ – Русе

Произвежда за нуждите на промишлеността, строителството, транспорта и широко потребление:

БЕЗИРИ, ЛАКОВЕ ЗА МЕБЕЛИ, ИЗКУСТВЕНИ СМОЛИ, БЛАЖНИ БОИ — ОБИКНОВЕНИ, БЛАЖНИ БОИ — АЛКИДНИ, ЕМАЙЛЛАКОВЕ ЗА ПОДОВЕ, КИТОВЕ, ГРУНДОВЕ, ЛЕПИЛА и др.

Телефони: централа — 2-22-23

пласмент — 2-42-07



ДСО „АГРОМАШИНА“ — София

ДМЗ „ГЕОРГИ ДИМИТРОВ“ - РУСЕ

Постоянен носител на Червено знаме на Министерския съвет и Централния съвет на професионалните съюзи, награден с ордени „Георги Димитров“ и „Червено знаме на труда“.

Заводът произвежда:

РОТОРЕН СИЛАЗОКОМБАЙН — КИР—1,5

ПРИКАЧНА РЕДОВА ЖЕТВАРКА — ЖРП —
3,60 в три модификации

ЖЕТВАРКА ЦАРЕВИЧНА НАВЕСНА —
ЖКН—2, 60М

ЗАПАСНИ ЧАСТИ ЗА ВСИЧКИ МАШИНИ

Над 89% от продукцията е за износ. Заводът изнася машини и резервни части за СССР, Полша, ЧССР, Румъния, ГДР, Унгария, АРЕ, Алжир, Сирия и др.

Телефони: 21-61, 2-29-11, 2-29-12

Разчетна сметка — 280010, БНБ — Русе

Износител: ДТП „АГРОМАШИНАИМПЕКС“
— София

ДЪРЖАВНО СТОПАНСКО АВТОМОБИЛНО ПРЕДПРИЯТИЕ ЗА МЕЖДУНАРОДНИ ПРЕВОЗИ - Русе

Извършва със своите голямотонажни автомобили превоз на всички видове стоки от и за страната, също така и транзитно. Превозът е висококачествен.

Всички превози се извършват по тарифите на автомобилния транспорт.



ЗАВОД „ПЕТЪР КАРАМИЧЕВ“ — РУСЕ

Предлага богат избор на висококачествени пластмасови изделия за вътрешния пазар и за износ.

Същите са с голямо разнообразие на цветове и шагрени и намират широко приложение в различни области на промишлеността, селското стопанство и бита.

КАЛАНДРОВИ ИЗДЕЛИЯ

дунапал, рувилит, пекалит, дунатекс, дунафол, изкуствен фурнир, рулонит.

ПРОМАЗОЧНИ ИЗДЕЛИЯ

рувитекс, рувипор, пекатекс, поротекс, ефективна кожа за облекло, изкуствена лакова кожа, синтетични бризенти, Лукс—Р,С тапети, пекахар, превант.

ПОРЕСТИ ИЗДЕЛИЯ

пека, дунапрен, студопор, дунапренови изделия — предмети за бита, промишлеността и детски играчка.

Износител: ДТП „ХИМИМПОРТ“ — София,
ул. „Ст. Караджа“ № 2

